

IRL-Dublin: dictionaries
OJ S 2/2012 05/01/2012
Contract award notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Foras na Gaeilge
Postal address: 27 Shráid Fhreidric Thuaidh,
Town: Baile Átha Cliath
Postal code: 1
Country: Ireland
Contact person: An tAonad Foclóireachta
For the attention of: Cathal Convery
E-mail: cconvery@forasnagaeilge.ie
Telephone: +353 18892815

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.focloir.ie>, <http://www.gaeilge.ie>
Address of the buyer profile: http://www.ga.etenders.gov.ie/search/Search_AuthProfile.aspx?ID=AA02208

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Recreation, culture and religion
Education
Other: Cur chun cinn na Gaeilge

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

An Foclóir Nua Béarla-Gaeilge - Leagan Leictreonach.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services
Service category No 26: Recreational, cultural and sporting services
Main site or place of performance: Baile Átha Cliath, Éire.
NUTS code IE021 Dublin

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4.

Short description of the contract or purchase(s)

Tá cuireadh á thabhairt ag Foras na Gaeilge do sholáthróirí chun Léirithe Spéise a chur isteach maidir le leagan leictreonach den Fhoclóir Nua Béarla-Gaeilge (rFNBG) a chur i gcrích. Beidh leagan ar-líne agus leagan ar dlúthdhiosca i gceist.

Tabharfar cuireadh chun tairisceana do sholáthróirí a chuireann léirithe spéise isteach agus a meastar iad a bheith incháilithe don ghearrliostú de réir na gcritéar measúnaithe, Tá sé ar intinn ag Foras na Gaeilge an Iarraidh ar Thairiscintí (IAT) a fhoilsiú ar 31 Márta 2011, agus beifear ag éileamh go gcuirfí an rFNBG i gcrích taobh istigh de thréimhse sé mhí ó dháta sínithe an chonartha leis an iarrthóir rathúil.

An English-language version of this notice is available at http://www.ga.etenders.gov.ie/Search/Search_Switch.aspx?ID=174952.

II.1.5. CPV code(s)

22114100 Dictionaries, 79972000 Language dictionary publishing services, 72212312 Electronic publishing software development services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Tuiscint ar riachtanais agus scóip an tionscadail mar atá leagtha amach sa togra. Weighting 35
2. Cothromaíocht scileanna ag an bhfoireann atá molta. Weighting 30
3. Caighdeán agus ábharthacht na dtionscadal do chustaiméirí eile a ndearnadh tagairt dóibh. Weighting 15
4. Cur chuige agus struchtúr bainistíochta atá molta. Weighting 10
5. Caighdeán na ndoiciméad. Weighting 5
6. Sceideal Soláthair. Weighting 5

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2010/S 226-345869](http://eur-lex.europa.eu/eli/s/2010/226-345869) of 20.11.2010

Section V: Award of contract

Lot title: An Foclóir Nua Béarla-Gaeilge - Leagan Leictreonach.

V.1. Date of conclusion of the contract

18.11.2011

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: IDM

Postal address: 27 rue Albert Einstein, BP 117

Town: Champs-sur-Marne

Postal code: 77421

Country: France

Internet address: <http://www.idm.fr>

V.4. Information on value of the contract/lot

V.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

VI.2. Additional information

(ET Ref:360972).

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

VI.3.2. Review procedure

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.4. Date of dispatch of this notice

3.1.2012